



Brussell, 2 ta' April 2020  
(OR. en)

7154/20

---

**Fajl Interistituzzjonal:**  
**2020/0054(COD)**

---

**FSTR 18**  
**REGIO 41**  
**FC 20**  
**SOC 186**  
**PECHE 84**  
**CADREFIN 54**  
**CODEC 235**  
**AGRISTR 19**

**PROPOSTA**

---

minn:	Segretarju Ĝenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmat mis-Sur Jordi AYET PUIGARNAU, Direttur
data meta waslet:	2 ta' April 2020
lil:	Is-Sur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretarju Ĝenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	COM(2020) 138 final
Suġġett:	Proposta għal REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL li jemenda r-Regolament (UE) Nru 1303/2013 u r-Regolament (UE) Nru 1301/2013 rigward mizuri specifċi biex tingħata flessibbiltà eċċeazzjonali għall-użu tal-Fondi Strutturali u ta' Investiment Ewropej b'reazzjoni għat-tifqigħha tal-COVID-19

---

Id-delegazzjonijiet għandhom isibu mehmuż id-dokument COM(2020) 138 final.

---

Mehmuż: COM(2020) 138 final



IL-KUMMISSJONI  
EWROPEA

Brussell, 2.4.2020  
COM(2020) 138 final

2020/0054 (COD)

Proposta għal

## **REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL**

**li jemenda r-Regolament (UE) Nru 1303/2013 u r-Regolament (UE) Nru 1301/2013  
rigward miżuri specifiċi biex tingħata flessibbiltà eċċeazzjonali għall-użu tal-Fondi  
Strutturali u ta' Investiment Ewropej b'reazzjoni għat-tifqigha tal-COVID-19**

## **MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI**

### **1. KUNTEST TAL-PROPOSTA**

#### **• Raġunijiet u objettivi tal-proposta**

L-effetti diretti u indiretti tat-tifqigha tal-COVID-19 qed ikomplu jiżdiedu fl-Istati Membri kollha. Is-sitwazzjoni attwali hija bla preċedent u f'dawn iċ-ċirkustanzi tirrikjedi li jiġu applikati miżuri ecċeżżjonali adattati għas-sitwazzjoni.

L-ewwel pakkett ta' miżuri propost mill-Kummissjoni fit-13 ta' Marzu 2020 introduċa ghadd ta' bidliet importanti li jippermettu reazzjoni aktar effettiva fis-sitwazzjoni attwali. Sadanittant, l-effetti fuq l-ekonomiji u s-soċjetajiet tagħna komplew isiru dejjem aktar serji. Għaldaqstant huwa neċċessarju – bħala parti mit-tieni sett ta' miżuri – li mmorru lil hinn minn dak li huwa digà possibbli u nagħtu flessibilità addizzjonali b'reazzjoni għas-sitwazzjoni attwali bla preċedent, u dan wassal ġhall-attivazzjoni tal-klawżola liberatorja generali skont il-Patt ta' Stabbiltà u Tkabbir.

Sabiex jiġi żgurat li l-appoġġ kollu mill-Fondi jkun jista' jiġi mobilizzat biex jiġu indirizzati l-effetti tat-tifqigha tal-COVID-19 fuq l-ekonomiji u s-soċjetajiet tagħna, bħala miżura temporanja u ecċeżżjonali, mingħajr preġudizzju għar-regoli li jenħtieg li japplikaw f'ċirkustanzi regolari, huwa neċċessarju li tkun permessa l-possibbiltà temporanja ta' kofinanzjament ta' 100 % mill-bagħit tal-UE għall-implimentazzjoni tal-programmi ta' politika ta' koeżjoni, kif ukoll possibbiltajiet addizzjonali ta' trasferiment bejn il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali (FEŻR), il-Fond Soċċali Ewropew (FSE), u l-Fond ta' Koeżjoni, u bejn il-kategoriji ta' reġjuni. Barra minn hekk, gie propost li l-Istati Membri jiġu eżentati mill-ħtiega li jikkonformaw mar-rekwiżiti ta' konċentrazzjoni tematika, biex ikun jista' jsir ridirezzjonar tar-riżorsi lejn iż-żoni l-aktar milquta mill-križi attwali. Din id-deroga tippermetti li r-riżorsi kollha disponibbli mill-FEŻR, mill-Fond ta' Koeżjoni u mill-FSE jiġu mobilizzati biex jingħelbu l-isfidi bla preċedent li l-Istati Membri qed iħabbtu wiċċhom magħħom minħabba t-tifqigha tal-COVID-19. L-Istati Membri u r-reġjuni sejkun jistgħu jimmobilizzaw aktar riżorsi biex jiskalaw u jestendu l-iskemi tal-qgħad parżjali, biex jappoġġjaw il-kapital operatorju tal-SMEs u għal nefqa immedjata fis-settur tal-kura tas-saħħha.

Barra minn hekk, sabiex jiġi eliminat il-piż amministrattiv, li muwiex neċċessarju fiċ-ċirkustanzi attwali, minn fuq l-amministrazzjonijiet pubbliċi nazzjonali u Ewropej li jirriżulta mill-modifika tal-programmi, huwa neċċessarju wkoll li ma jiġux emendati l-Ftehimiet ta' Shubija u li tiġi posposta l-iskadenza għas-sottomissjoni tar-rapporti annwali ta' implementazzjoni fl-2020, kif ukoll l-iskadenza għar-rapporti tal-Kummissjoni bbażati fuqhom. Barra minn hekk, se jiġu simplifikati ċerti rekwiżiti proċedurali marbuta mal-awditi u mal-istumenti finanzjarji. Minħabba l-limiti attwali biex jitwettaq xogħol ta' awditjar neċċessarju, fil-każ tal-FEŻR, tal-FSE, tal-FEMS u tal-Fond ta' Koeżjoni, jenħtieg li tiġi prevista b'mod esplicitu l-possibbiltà li jintuża metodu mhux statistiku ta' teħid ta' kampjuni. Sabiex ikun jista' jsir aġġustament mill-ġdid malajr tal-istumenti finanzjarji biex ikun hemm reazzjoni effettiva għat-tifqigha tal-COVID-19, jenħtieg li ma jkunux meħtiega aktar ir-riżzami u l-aġġornament tal-valutazzjoni *ex ante* u d-dokumenti ta' prova li juru li l-appoġġ li nghata ntuża għall-iskop maħsub tiegħu. Barra minn hekk, jenħtieg li l-possibbiltajiet għall-appoġġ għall-kapital operatorju permezz tal-istumenti finanzjarji jiġu estiżi għall-FAEŻR.

Fl-aħħar nett, ġie propost li jiġi permess li l-FEŽR jappoġġja lill-imprizi f'diffikultajiet minħabba dawn iċ-ċirkustanzi speċifiċi, u b'hekk tīgħi żgurata l-konsistenza mal-aproċċ meħud skont il-Qafas Temporanju għal Miżuri ta' Ghajnuna mill-Istat biex jingħata sostenn lill-ekonomija matul it-tifqigħha preżenti tal-COVID-19 u mar-regoli biex tingħata għajjnuna *de minimis*.

It-tifqigħha tal-COVID-19 aktarx sejkollha impatt serju wkoll fuq l-implementazzjoni ta' operazzjonijiet li għaddejjin bħalissa. Għaldaqstant, l-awtoritajiet nazzjonali jistgħu jikkunsidraw li jaġġustaw l-operazzjonijiet (pereżempju riżultati, limitu ta' zmien għal eżekuzzjoni, ecc.) f'konformità mar-regoli nazzjonali tagħhom fejn meħtieg u ggustifikat, b'mod li jitnaqqas l-impatt tal-križi tal-COVID-19 fuq il-programmi. L-awtoritajiet nazzjonali jistgħu jqisu wkoll il-possibbiltà li jagħżlu operazzjonijiet godda jew li jniedu sejhiet godda jew addizzjonali jekk dan ikun meħtieg.

Jista' jkun hemm kažijiet fejn ċirkustanzi li jirriżultaw mit-tifqigħha tal-COVID-19 jikkwalifikaw bħala kaž ta' forza maġġuri skont id-dritt nazzjonali u għaldaqstant jikkostitwixxu ġustifikazzjoni valida għall-inkapaċitā ta' konformità ma' obbligu. Il-Kummissjoni tqis li jenħtieg li tintuża l-flessibbiltà kollha neċċesarja biex jiġi indirizzat in-nuqqas min-naħha tal-benefiċjarji li jissodisfaw l-obbligi fil-ħin minħabba raġunijiet relatati mat-tifqigħha tal-COVID-19 (pereżempju, in-nuqqas ta' disponibbiltà tal-persunal). Bl-istess mod, il-Kummissjoni se turi l-istess flessibbiltà fil-valutazzjoni tal-konformità tal-Istati Membri mal-obbligli tagħhom. Sabiex jiġi żgurat li l-Istati Membri u r-reġjuni jagħmlu użu šiħi mill-appoġġ mill-Fondi, jenħtieg li jkunu jistgħu jsiru aġġustamenti limitati tal-ammont massimu tal-kontribuzzjoni mill-Fondi għal kull priorità u kategorija ta' reġjuni meta jiġi stabbilit l-ammont tal-bilanċ finali li jkun irid jithallas lill-programmi operazzjonali.

Dawn il-miżuri huma komplementari u addizzjonali għall-modifikasi leġiżlattivi proposti fit-13 ta' Marzu 2020. Dawn jirriżultaw mill-kooperazzjoni mill-qrib mal-Istati Membri permezz tat-Task Force tal-Inizjattiva ta' Investiment fir-Rispons għall-Coronavirus fejn digħà gew indirizzati aktar minn 200 mistoqsja.

- Konsistenza mad-dispożizzjonijiet eżistenti fil-qasam ta' politika**

Il-proposta hija konsistenti mal-qafas legali ġenerali stabbilit għall-Fondi Strutturali u ta' Investiment Ewropej (ESI) u hija limitata għal emenda fil-mira tar-Regolament (UE) 1303/2013 u tar-Regolament (UE) Nru 1301/2013. Il-proposta tikkomplementa l-proposta tal-Kummissjoni COM(2020) 113 tat-13 ta' Marzu 2020 fir-rigward ta' miżuri speċifiċi biex jiġi mmobilizzati l-investimenti fis-sistemi tal-kura tas-saħħha tal-Istati Membri u f'setturi oħra tal-ekonomiji tagħhom b'reazzjoni għat-tifqigħha tal-COVID-19 (l-Inizjattiva ta' Investiment fir-Rispons għall-Coronavirus) kif ukoll il-miżuri l-oħra kollha li għandhom l-għan li jindirizzaw is-sitwazzjoni bla preċedent li għaddejjin minnha.

- Konsistenza ma' politiki oħra tal-Unjoni**

Il-proposta hija limitata għal emendi fil-mira tar-Regolament (UE) Nru 1303/2013 u tar-Regolament (UE) 1301/2013 u hija konsistenti ma' politiki oħra tal-Unjoni.

## **2. BAŽI ĜURIDIKA, SUSSIDJARJETÀ U PROPORZJONALITÀ**

- Baži ġuridika**

Il-proposta hija bbażata fuq l-Artikolu 177, 178 u 322 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea.

Tipprevedi l-possibbiltajiet għal rata ta' kofinanzjament ta' 100 % u flessibbiltà finanzjarja taħt l-ghan tal-Investiment għat-Tkabbir u l-Impjiegji bejn il-FEŻR, il-FSE, u l-Fond ta' Koeżjoni, u bejn il-kategoriji ta' regjuni. Tiċċara l-eligaġġibbità tan-nefqa affettwata mill-miżuri fis-seħħ b'reazzjoni għall-križi tas-saħħha pubblika. Fl-ahħar nett, tnaqqas xi rekwiżiti għall-Istati Membri fejn dawn joħolqu piżijiet amministrattivi li jkunu jistgħu jdewmu l-implementazzjoni tal-miżuri b'reazzjoni għat-tifqigħha tal-COVID-19. Dawn il-bidliet eċċeżżjonali għandhom ikunu mingħajr preġudizzju għar-regoli li jenħtieg li jaġġi applikaw f'ċirkustanzi regolari.

- Sussidjarjetà (ghall-kompetenza mhux esklużiva)**

Il-proposta għandha l-ghan li tippermetti derogi minn certi limitazzjonijiet skont id-dispozizzjonijiet tal-Unjoni li huma applikabbi bħalissa sabiex tkun permessa l-akbar flessibbiltà possibbli biex jiġu mobilizzati riżorsi tal-investiment eżistenti biex jiġu indirizzati l-effetti diretti u indiretti li jirrizultaw mill-krizi tas-saħħha pubblika bla precedent fil-kuntest tat-tifqigħha tal-COVID-19.

- Proporzjonalità**

Il-proposta hija bidla limitata u mmirata li ma tmurx lil hinn minn dak li hu neċċesarju biex jintlaħaq l-objettiv li jingħataw flessibbiltà addizzjonali u ċertezza tad-dritt biex jiġu mobilizzati l-investimenti b'reazzjoni għall-kriżiżi mifruxa tas-saħħha pubblika li jaġi indirizzati il-potenzjal tat-tkabbir tar-regjuni u tal-impriżi u l-benesseri tal-pubbliku ġenerali.

- Għażla tal-strument**

Regolament huwa l-strument xieraq biex jiġu introdotti flessibbiltajiet addizzjonali meħtieġa biex jiġu indirizzati dawn iċ-ċirkustanzi bla precedent.

## **3. RIŽULTATI TAL-EVALWAZZJONIJIET EX POST, TAL-KONSULTAZZJONIJIET MAL-PARTIJIET IKKONĆERNATI U TAL-VALUTAZZJONIJIET TAL-IMPATT**

- Evalwazzjonijiet ex post/kontrolli tal-idoneità tal-legiżlazzjoni eżistenti**

Mhux applikabbi

- Konsultazzjonijiet mal-partijiet ikkonċernati**

Ma sarux konsultazzjonijiet ma' partijiet ikkonċernati esterni. Madankollu, il-proposta ssegwi konsultazzjonijiet estensivi mal-Istati Membri u mal-Parlament Ewropew tul dawn l-ahħar ġimħat, u tqis aktar minn 200 mistoqsija ta' kjarifika u għal pariri li rċevew l-awtoritajiet nazzjonali dwar it-trattament tagħhom tal-miżuri ta' rispons għall-križi permezz tat-Task Force tal-Inizjattiva ta' Investment fir-Rispons għall-Coronavirus.

- **Gbix u użu tal-gharfien espert**

Mhux applikabbli

- **Valutazzjoni tal-impatt**

Twettqet valutazzjoni tal-impatt biex jitħejjew il-proposti għar-Regolament (UE) Nru 1303/2013 u r-Regolament (UE) Nru 1301/2013. Dawn il-bidliet limitati u mmirati ma jeħtiġux valutazzjoni tal-impatt separata.

- **Idoneità regolatorja u simplifikazzjoni**

Mhux applikabbli

- **Drittijiet fundamentali**

Mhux applikabbli

## **4. IMPLIKAZZJONIJIET BAĠITARJI**

Il-modifika proposta ma timplika l-ebda tibdil fil-limiti massimi annwali tal-Qafas Finanzjarju Pluriennali għal impenji u pagamenti skont l-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1311/2013. It-tqassim annwali totali tal-appropriazzjonijiet ta' impenn skont ir-Regolament (UE) Nru 1303/2013 jibqgħu l-istess.

Il-proposta se tiffacilita acċellerazzjoni tal-implementazzjoni tal-programmi u tirriżulta fi frontloading tal-appropriazzjonijiet ta' pagament.

Il-Kummissjoni se tissorvelja mill-qrib l-impatt tal-modifika proposta dwar l-appropriazzjonijiet ta' pagament fl-2020 u tqis kemm l-implementazzjoni tal-baġit kif ukoll it-tbassir tal-Istati Membri.

## **5. ELEMENTI OHRA**

- **Pjanijiet ta' implementazzjoni u arranġamenti dwar il-monitoraġġ, l-evalwazzjoni u r-rapportar**

L-implementazzjoni tal-miżuri se tkun issorveljata u rapportata skont il-qafas tal-mekkaniżmi ta' rapportar ġenerali stabbiliti fir-Regolament (UE) Nru 1303/2013.

- **Dokumenti ta' spjegazzjoni (għad-direttivi)**

Mhux applikabbli

- **Spjegazzjoni fid-dettall tad-dispożizzjonijiet specifiċi tal-proposta**

Ģie propost li r-Regolament (UE) Nru 1303/2013 (ir-Regolament dwar Dispożizzjonijiet Komuni) jiġi emendat biex jiżgura li l-Istati Membri jkunu jistgħu jitħolbu emendi għall-programmi operazzjonali biex jippermettu li tigħi applikata rata ta' kofinanzjament tal-UE ta' 100 % għall-programm operazzjonali rilevanti għas-sena ta' kontabbiltà 2020-2021 (l-

Artikolu 25a(1)). Il-Kummissjoni se tivvaluta u fuq din il-baži tista' tiproponi estensjoni ta' din il-miżura.

Barra minn hekk, huwa importanti li jiġi żgurat li, għal emendi għall-programmi operazzjonali wara d-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament, il-possibbiltà li jiġu trasferiti allokkazzjonijiet għas-sena 2020 bejn il-FEŻR u l-FSE kif ukoll il-Fond ta' Koeżjoni taht l-Investiment għall-mira tat-Tkabbir u l-Impiegħi tkun permessa mingħajr limitazzjonijiet (l-Artikolu 25a(2)). Jenħtieg li r-riżorsi taħt il-mira ta' kooperazzjoni territorjali Ewropea, l-allokazzjonijiet addizzjonali għar-regjuni ultraperiferiċi kif ukoll l-appoġġ għall-Inizjattiva favur l-Impiegħ taż-Żgħażaq u l-Fond għal Ghajnuna Ewropea għall-Persuni l-Aktar fil-Bżonn ma jiġux affettwati minn dawn it-trasferimenti.

Sabiex jiġu akkomodati l-ħtiġijiet tal-Istati Membri biex jindirizzaw l-isfidi specifiċi attwali, jenħtieg li l-Istati Membri jkunu jistgħu jitolbu trasferiment mill-allokazzjonijiet tagħhom għas-sena 2020 bejn il-kategoriji ta' regjuni. Sabiex jiżguraw kontinwità fl-enfasi fuq ir-regjuni anqas žviluppati, jenħtieg li l-Istati Membri l-ewwel jezaminaw possibbiltajiet oħra għat-trasferiment tal-fondi qabel ma jikkunsidraw trasferimenti mill-baġit għar-regjuni anqas žviluppati minħabba l-implikazzjonijiet negattivi potenzjali ta' dawn it-trasferimenti għall-investimenti essenzjali fir-reġjun ta' origini jew għat-tlestija tal-operazzjonijiet magħżula qabel it-talba għat-trasferiment (l-Artikolu 25a(3) u (4)). Għall-emendi għall-programmi operazzjonali sottomessi wara d-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament, jenħtieg li r-rekwiziti ta' konċentrazzjoni tematika ma japplikawx (l-Artikolu 25a(5)).

Barra minn hekk, sabiex l-Istati Membri jkunu jistgħu jikkoncentraw fuq ir-reazzjonijiet neċċesarji għat-tifqigha tal-COVID-19 u jnaqqsu l-piżżejjiet amministrattivi, jenħtieg li jiġu ssimplifikati certi rekwiziti procedurali marbuta mal-implimentazzjoni u l-awditi tal-programmi. B'mod partikulari, jenħtieg li l-Ftehimiet ta' Shubja ma jibqgħux jiġi emendati (l-Artikolu 25a(6)), jenħtieg li l-iskadenza għas-sottomissjoni tar-rapport annwali ta' implimentazzjoni tigi posposta (l-Artikolu 25a(8)), u jenħtieg ukoll li l-estensjoni tal-possibbiltà li l-Fondi u l-FEMS jużaw metodu mhux statistiku ta' teħid ta' kampjuni tigi prevista b'mod espliċitu (l-Artikolu 25a(12)). Barra minn hekk, hemm previsti modalitajiet specifiċi għall-invokazzjoni ta' forza maġġuri fil-kuntest tad-diżimpenn (l-Artikolu 25a(8)).

L-el-ġibbiltà tan-nefqa hija wkoll eċċeżzjonalment permessa għall-operazzjonijiet kompluti jew implementati bis-sħiħ u li jrawmu l-kapaċità tar-reazzjoni għall-kriżi fil-kuntest tat-tifqigha tal-COVID-19 (l-Artikolu 25a(7)). Dawn l-operazzjonijiet jistgħu jintgħaż lu anke qabel ma l-Kummissjoni tapprova l-emenda neċċesarja għall-programmi.

Barra minn hekk, meta l-aġġustamenti jkunu neċċesarji fir-rigward tal-strumenti finanzjarji biex ikun hemm reazzjoni effettiva għal kriżi tas-saħħha pubblika, jenħtieg li ma jkunux meħtiega r-rieżami u l-aġġornament tal-valutazzjoni *ex ante* u d-dokumenti ta' prova li juru li l-appoġġ li nghata ntuża għall-iskop maħsub tiegħi. Barra minn hekk, jenħtieg li jiġu estiżi l-possibbiltajiet għall-appoġġ għall-kapital operatorju skont il-FAEŻR (l-Artikolu 25a(10) u (11)).

Barra minn hekk, ġie propost ukoll li jkun hemm flessibbiltà addizzjonali fi tmiem il-programmi biex jiġi żgurat li r-riżorsi disponibbli jintużaw sal-massimu possibbli (l-Artikolu 1(3)).

Fl-ahħar nett, ġie propost li r-Regolament (UE) Nru 1301/2013 jiġi emendat biex jiġi permess li l-FEŻR jappoġġja lill-impriżi f'dawn iċ-ċirkustanzi specifiċi, u b'hekk tigi żgurata l-konsistenza mal-approċċ meħud skont il-Qafas Temporanu għal Miżuri ta'

Għajnuna mill-Istat biex jingħata sostenn lill-ekonomija matul it-tifqigha preżenti tal-COVID-19 u mar-regoli biex tingħata għajjnuna *de minimis* (l-Artikolu 2).

Proposta għal

**REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL**

**li jemenda r-Regolament (UE) Nru 1303/2013 u r-Regolament (UE) Nru 1301/2013  
rigward miżuri specifiċi biex tingħata flessibbiltà eċċeazzjonali ghall-użu tal-Fondi  
Strutturali u ta' Investiment Ewropej b'reazzjoni għat-tifqigha tal-COVID-19**

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikoli 177, 178 u 322(1)(a) tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att legiżlattiv intbagħħat lill-parlamenti nazzjonali,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew<sup>1</sup>,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat tar-Regjuni<sup>2</sup>,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Qorti Ewropea tal-Awdituri,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura legiżlattiva ordinarja,

Billi:

- (1) L-Istati Membri ġew affettwati mill-konsegwenzi tal-križi tat-tifqigha tal-COVID-19 b'mod bla preċedent. Il-križi tfixkel it-tkabbir fl-Istati Membri, li min-naha tieghu jidgrava n-nuqqas serju ta' likwidità minħabba ż-żieda f'daqqa u importanti fl-investimenti pubblici meħtieġa fis-sistemi tal-kura tas-saħħha tagħhom u f'setturi oħra tal-ekonomiji tagħhom. Dan holoq sitwazzjoni ecċeazzjonali li jeħtieg li tigi indirizzata b'miżuri specifiċi.
- (2) Sabiex jirreagixxu għall-impatt tal-križi, ir-Regolamenti (UE) Nru 1303/2013 u (UE) Nru 1301/2013 digħi ġew emendati biex jippermettu aktar flessibbiltà fl-implementazzjoni tal-programmi appoġġjati mill-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali (“FEŻR”), il-Fond Soċjali Ewropew (“FSE”) u l-Fond ta’ Koeżjoni (“il-Fondi”) u mill-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd (“FEMS”). Sabiex jikkontribwixxi għal reazzjoni effettiva għall-križi attwali, il-kamp ta’ applikazzjoni tal-appoġġ mill-FEŻR ġie estiż b'mod konsiderevoli.

<sup>1</sup> GU C., p..

<sup>2</sup> GU C., p..

- (3) Madankollu, l-effetti negattivi serji fuq l-ekonomiji u s-socjetajiet tal-UE qed isiru agħar. Għaldaqstant, huwa neċċesarju li l-Istati Membri jingħataw flessibbiltà addizzjonali ecċeazzjonali biex ikunu jistgħu jirreagixxu għal din il-kriżi bla preċedent billi jtejbu l-possibbiltà li jimmobilizzaw l-appoġġ kollu mhux utilizzat mill-Fondi.
- (4) Bil-ħsieb li jnaqqsu l-piż minn fuq il-baġits pubbliċi b'reazzjoni għas-sitwazzjoni ta' kriżi, jenħtieg li l-Istati Membri jingħataw il-possibbiltà ecċeazzjonali li jitkolu li tīgħi applikata rata ta' kofinanzjament ta' 100 % għall-programmi ta' politika ta' koeżjoni għas-sena ta' kontabbiltà 2020-2021, f'konformità mal-approprijazzjonijiet tal-baġit u soġġetta għall-fondi disponibbli. Abbaži ta' valutazzjoni tal-applikazzjoni ta' din ir-rata ta' kofinanzjament ecċeazzjonali, il-Kummissjoni tista' tiproponi estensjoni ta' din il-miżura.
- (5) Sabiex l-Istati Membri jingħataw aktar flessibbiltà biex jirriallokaw ir-riżorsi bil-ħsieb li jingħata respons imfassal apposta għall-kriżi tas-saħħha pubblika, jenħtieg li jiġu introdotti jew imtejba l-possibbiltajiet għal trasferimenti finanzjarji taħt l-Investiment għall-mira tat-Tkabbir u l-Impjieg bejn l-FEŻR, il-FSE u l-Fond ta' Koeżjoni. Barra minn hekk, jenħtieg li l-possibbiltajiet ta' trasferiment bejn il-kategoriji ta' regjuni wkoll jiżdiedu ecċeazzjonālment għall-Istati Membri minħabba l-impatt mifrux tal-kriżi tas-saħħha pubblika, filwaqt li jiġu rispettati l-objettivi tat-Trattat għall-politika ta' koeżjoni. Jenħtieg li r-riżorsi taħt il-mira ta' kooperazzjoni territorjali Ewropea, l-allokazzjonijiet addizzjonali għar-reġjuni ultraperiferici kif ukoll l-appoġġ għall-Inizjattiva favur l-Impjieg taż-Żgħażaq u l-Fond għal Ghajnejha Ewropea għall-Persuni l-Aktar fil-Bżonn ma jiġux affettwati minn dawn it-trasferimenti.
- (6) Sabiex l-Istati Membri jkunu jistgħu jużaw ir-riżorsi disponibbli biex jirreagixxu għat-tifqigha tal-COVID-19 u filwaqt li jqisu li, minħabba l-istadju avvanzat tal-implimentazzjoni tal-perjodu ta' programmazzjoni 2014–2020, ir-riallokazzjoni tar-riżorsi tista' tikkonċerna biss ir-riżorsi disponibbli għall-programmazzjoni għas-sena 2020, huwa ġġustifikat li l-Istati Membri jiġu ecċeazzjonālment eżentati mill-ħtieġa li jikkonformaw mar-rekwiżiti ta' konċentrazzjoni tematika sa tmiem il-perjodu ta' programmazzjoni.
- (7) Sabiex l-Istati Membri jkunu jistgħu jikkonċentraw fuq ir-reazzjoni neċċesarja għat-tifqigha tal-COVID-19 u biex inaqqsu l-piżżejjiet amministrattivi, jenħtieg li jiġu ssimplifikati certi rekwiżiti procedurali marbuta mal-implimentazzjoni u l-awditi tal-programmi. B'mod partikulari, jenħtieg li l-Ftehimiet ta' Shubija ma jibqgħux jiġu emendati sa tmiem il-perjodu ta' programmazzjoni la biex jirriflettu l-bidliet preċedenti fil-programmi operazzjonali u lanqas biex jintroduu bidliet oħra. Jenħtieg li tiġi posposta l-iskadenza għas-sottomissjoni tar-rapporti annwali ta' implimentazzjoni għas-sena 2019, l-istess kif jenħtieg li jsir għat-trażmissjoni tas-sommarju ta' rapport tal-Kummissjoni bbażat fuq dawk ir-rapporti annwali ta' implimentazzjoni. Rigward il-Fondi u l-FEMS, jenħtieg ukoll li jiġi previst b'mod espliċitu li tingħata possibbiltà estiżza biex l-awtoritajiet tal-awditjar jużaw metodu mhux statistiku ta' teħid ta' kampjuni fir-rigward tas-sena ta' kontabbiltà 2019-2020.
- (8) Huwa xieraq ukoll li jiġi spċifikat li l-eligibbiltà tan-nefqa tkun ecċeazzjonālment permessa għall-operazzjonijiet kompluti jew implementati bis-shiħ u li jrawmu l-kapacità tar-reazzjoni għall-kriżi jiet fil-kuntest tat-tifqigha tal-COVID-19. Dawn l-operazzjonijiet jistgħu jintgħaż lu anke qabel ma l-Kummissjoni tapprova l-emenda

nécessarja għall-programmi. Barra minn hekk, jenħtieg li jiġu previsti modalitajiet spċifici għall-invokazzjoni ta' forza maġġuri fil-kuntest tad-diżimpenn.

- (9) Barra minn hekk, sabiex jitnaqqsu l-piżżejjiet amministrattivi u d-dewmien fl-implementazzjoni fejn it-tibdil fl-strumenti finanzjarji huwa nécessarju biex ikun hemm reazzjoni effettiva għal kriżi tas-sahħha pubblika, jenħtieg li sa tmiem il-perjodu ta' programmazzjoni ma jkunux meħtiega aktar ir-rieżami u l-aġġornament tal-valutazzjoni *ex ante* u l-pjanijiet aġġornati ta' direzzjoni tan-negozju jew dokumenti ekwivalenti bħala parti mid-dokumenti ta' prova li juru li l-appoġġ li nghata ntuża għall-iskop maħsub tiegħu. Barra minn hekk, jenħtieg li jiġu estiżi l-possibbiltajiet għall-appoġġ għall-kapital operatorju permezz tal-strumenti finanzjarji taħt il-FAEŻR.
- (10) Sabiex jiġi żgurat li l-Istati Membri jkunu jistgħu jagħmlu użu shiħ mill-appoġġ mill-Fondi jew mill-FEMS, jenħtieg li tingħata flessibbiltà addizzjonali għall-kalkolu tal-pagament tal-bilanċ finali fi tmiem il-perjodu ta' programmazzjoni.
- (11) Sabiex jiġi ffaċilitati t-trasferimenti awtorizzati skont dan ir-Regolament, jenħtieg li l-kundizzjoni stipulata fl-Artikolu 30(1)(f) tar-Regolament Finanzjarju rigward l-użu tal-approprazzjonijiet għall-istess objettiv ma tapplikax fir-rigward ta' trasferimenti proposti skont dan ir-Regolament.
- (12) Sabiex tiġi żgurata l-konsistenza bejn l-approċċ meħud skont il-Qafas Temporanju għal Miżuri ta' Ghajjnuna mill-Istat biex jingħata sostenn lill-ekonomija matul it-tifqigha preżenti tal-COVID-19 u l-ghajjnuna *de minimis* minn naħha u l-kundizzjoni biex jingħata appoġġ lill-impriżi f'diffikultà skont il-FEŻR min-naħha l-oħra, jenħtieg li r-Regolament (UE) Nru 1301/2013 jiġi emendat biex jippermetti li dawn l-impriżi jingħataw appoġġ f'dawn iċ-ċirkustanzi spċifici.
- (13) Billi l-objettivi ta' dan ir-Regolament, jiġifieri li jkun hemm reazzjoni għall-impatt tal-kriżi tas-sahħha pubblika billi jiġu introdotti miżuri ta' flessibbiltà fil-qasam tal-għoti ta' appoġġ mill-Fondi ESI, ma jistgħux jintlaħqu b'mod suffiċjenti mill-Istati Membri waħedhom u għaldaqstant, minħabba l-iskala u l-effetti tal-azzjoni proposta, jistgħu jintlaħqu aħjar fil-livell tal-Unjoni, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-principju tas-sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-principju tal-proporzjonalità, kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li hu nécessarju biex jintlaħqu dawk l-objettivi.
- (14) Għaldaqstant, jenħtieg li r-Regolament (KE) Nru 1303/2013 u r-Regolament (UE) Nru 1301/2013 jiġi emendati skont dan.
- (15) Minħabba l-urgenza tas-sitwazzjoni relatata mat-tifqigha tal-COVID-19, huwa xieraq li dan ir-Regolament jidhol fis-seħħ fid-data tal-publikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċċiali tal-Unjoni Ewropea*.
- (16) Fid-dawl tat-tifqigha tal-COVID-19 u l-urgenza biex tiġi indirizzata l-kriżi tas-sahħha pubblika assoċjata magħha, jitqies nécessarju li tintuża l-eċċeżżjoni għall-perjodu ta' tmien ġimġħat imsemmi fl-Artikolu 4 tal-Protokoll Nru 1 dwar ir-rwol tal-Parlamenti nazzjonali fl-Unjoni Ewropea, li huwa anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u mat-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika,

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

*Artikolu 1*  
**Emendi għar-Regolament (UE) Nru 1303/2013**

Ir-Regolament (UE) Nru 1303/2013 huwa emendat kif ġej:

- (1) jiżdied dan il-Kapitolu ġdid fit-Titolu II tat-Tieni Parti:

“KAPITOLU V

**Miżuri eċċeazzjonali ghall-użu tal-Fondi ESI b'reazzjoni għat-tifqigha tal-COVID-19”;**

*“Artikolu [25a]*

***Miżuri eċċeazzjonali ghall-użu tal-Fondi ESI b'reazzjoni għat-tifqigha tal-COVID-19***

1. B'deroga mill-Artikolu 60(1) u l-ewwel u r-raba' subparagraphu tal-Artikolu 120(3), fuq talba tal-Istat Membru, tista' tīgi applikata rata ta' kofinanzjament ta' 100 % għan-nefqa ddikjarata fl-applikazzjonijiet għal pagament matul is-sena ta' kontabbiltà li tibda fl-1 ta' Lulju 2020 u li tintemм fit-30 ta' Ġunju 2021, għal ass ta' priorità wieħed jew aktar fi programm appoġġat mill-FEŻR, mill-FSE jew mill-Fond ta' Koeżjoni.

It-talbiet għal modifika tar-rata ta' kofinanzjament għandha ssir permezz tal-proċedura għall-emenda ta' programmi ppreżentata fl-Artikolu 30 u għandha tkun akkumpanjata mill-programm(i) rivedut(i). Ir-rata ta' kofinanzjament ta' 100 % għandha tapplika biss jekk il-Kummissjoni tapprova l-emenda tal-programm korrispondenti mhux aktar tard mis-sottomissjoni tal-applikazzjoni finali għal pagament interim f'konformità mal-Artikolu 135(2) tar-Regolament dwar Dispożizzjonijiet Komuni.

Qabel ma tīgi sottomessa l-ewwel applikazzjoni għal pagament għas-sena ta' kontabbiltà li tibda fl-1 ta' Lulju 2021, l-Istati Membri għandhom jinnotifikaw it-tabella msemmija fl-Artikolu 96(2)(d)(ii), li tikkonferma r-rata ta' kofinanzjament li kienet applikabbli matul is-sena ta' kontabbiltà li tintemм fit-30 ta' Ġunju 2020 għall-prioritajiet ikkonċernati miż-żieda temporanja għal 100 %.

2. B'reazzjoni għat-tifqigha tal-COVID-19, fuq talba tal-Istati Membri, ir-riżorsi disponibbli għall-ipprogrammar għas-sena 2020 għall-Investiment għall-mira tat-Tkabbir u l-Impjiegji jistgħu jiġu trasferiti bejn il-FEŻR, il-FSE u l-Fond ta' Koeżjoni, huma x'inhuma l-persentaġġi msemmija fil-punti (a) sa (d) tal-Artikolu 92(1).

Għall-fini ta' dawn it-trasferimenti, ir-rekwiżiti stipulati fl-Artikolu 92(4) ma għandhomx japplikaw.

It-trasferimenti ma għandhomx jaffettwaw ir-riżorsi allokat i-għall-YEI f'konformità mal-Artikolu 92(5) u għall-ghajnuna għal dawk l-aktar fil-bżonn

taħbi l-Investiment għall-mira tat-Tkabbir u l-Impjieg i f'konformità mal-Artikolu 92(7).

Ir-riżorsi trasferiti bejn il-FEŻR, il-FSE u l-Fond ta' Koeżjoni taħt dan il-paragrafu għandhom jiġu implementati f'konformità mar-regoli tal-Fond li fihi jiġu jiġu trasferiti r-riżorsi.

3. B'deroga mill-Artikolu 93(1) u flimkien mal-possibbiltà prevista fl-Artikolu 93(2), fuq talba tal-Istati Membri, ir-riżorsi disponibbli għall-ipprogrammar għas-sena 2020 jistgħu jiġu trasferiti bejn il-kategoriji ta' regjuni b'reazzjoni għat-tifqigħha tal-COVID-19.
  4. It-talbiet għal trasferimenti skont il-paragrafi 2 u 3 għandhom isiru permezz tal-proċedura għall-emenda ta' programmi pprezentata fl-Artikolu 30, għandhom ikunu debitament ġustifikati u għandhom ikunu akkumpanjati mill-programm(i) rivedut(i) li jidher id-data ta' l-ammonti trasferiti għal kull Fond u għal kull kategorija ta' regjuni, fejn dan ikun rilevanti.
  5. B'deroga mill-Artikolu 18 u mir-Regolamenti specifiċi għall-Fondi, l-allokazzjonijiet finanzjarji pprezentati fit-talbiet sottomessi għal emendi ta' programmi jew fit-trasferimenti notifikati skont l-Artikolu 30(5), fi *[id-data ta' dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament]* jew wara, għandhom ikunu soġġetti għal rekwiziti dwar konċentrazzjoni tematika kif stabbilit f'dan ir-Regolament jew fir-Regolamenti specifiċi għall-Fondi.
  6. B'deroga mil-Artikolu 16, minn *[id-data ta' dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament]*, il-Ftehimiet ta' Shubija ma għandhomx jiġu emendati u l-emendi ta' programmi ma għandhomx jinkludu l-emenda tal-Ftehimiet ta' Shubija.

B'deroga mill-Artikoli 26(1), 27(1), 30(1) u 30(2), minn [id-data tad-dħul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament] il-konsistenza tal-programmi u tal-implementazzjoni tagħhom mal-Ftehim ta' Shubija ma għandhiex tīgi verifikata.

7. Għall-operazzjonijiet li jrawmu l-kapaċitajiet ta' reazzjoni għall-kriżijiet fil-kuntest tat-tifqigħha tal-COVID-19 kif imsemmi fit-tieni subparagrafu tal-Artikolu 65(10), l-Artikolu 65(6) ma għandux japplika.

B'deroga mill-Artikolu 125(3)(b), dawn l-operazzjonijiet jistgħu jintgħaż lu għal appoġġ mill-FEŻR jew mill-FSE qabel l-approvazzjoni tal-programm emendat.

8. Għall-finijiet tal-Artikolu 87(1)(b), fejn it-tifqigħha tal-COVID-19 tiġi invokata bħala raġuni ta' forza maġġuri, informazzjoni dwar l-ammonti li għalihom ma kienx possibbli li ssir applikazzjoni ta' pagament għandha tingħata fuq livell aggregat għal kull priorità għall-operazzjonijiet tal-kostijiet eligibbli totali ta' inqas minn EUR 1 000 000.
  9. Ir-rapport annwali ta' implementazzjoni tal-programm imsemmi fl-Artikolu 50(1) għas-sena 2019 għandu jiġi sottomess sat-30 ta' Settembru 2020 għall-Fondi ESI kollha, b'deroga mill-iskadenzi pprezentati fir-Regolamenti spċċifici

għall-Fondi. It-trażmissjoni fl-2020 tas-sommarju ta' rapport imħejji mill-Kummissjoni, f'konformità mal-Artikolu 53(1), jista' jiġi pospost skont dan.

10. B'deroga mill-Artikolu 37(2)(g), ma hu se jkun rikjest l-ebda rieżami jew aġġornament tal-valutazzjonijiet *ex ante* fejn ikunu meħtieġa bidliet fl-istrumenti finanzjarji biex ikun hemm reazzjoni effettiva għat-tifqigha tal-COVID-19.
11. Meta l-istrumenti finanzjarji jaġħtu appoġġ fil-forma ta' kapital operattiv lill-SMEs skont it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 37(4) [imdaħħal bl-emenda CRII], ma għandhomx ikunu rikjesti pjanijiet ta' direzzjoni tan-negozju jew dokumenti ekwivalenti u evidenza li tippermetti l-verifikasi li l-appoġġ li jkun nħata permezz tal-istrumenti finanzjarji jkun intuża għall-iskop maħsub tiegħu bħala parti mid-dokumenti ta' prova.

B'deroga mir-Regolament (UE) Nru 1305/2013, dan l-appoġġ jiġi jingħata wkoll mill-FAEŻR skont mizuri msemmija fir-Regolament (UE) Nru 1305/2013 u li huma rilevanti għall-implimentazzjoni ta' strumenti finanzjarji. Din in-nefqa eligibbli ma għandhiex taqbeż EUR 200 000.

12. Ghall-finijiet tat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 127(1), it-tifqigha tal-COVID-19 għandha tikkostitwixxi każ debitament ġustifikat li l-awtoritat jiet tal-awditi jistgħu jinvokaw abbażi tal-ġudizzju professjonal tagħhom biex jużaw metodu mhux statistiku ta' teħid ta' kampjuni għas-sena ta' kontabbiltà li tibda fl-1 ta' Lulju 2019 u li tintemm fit-30 ta' Ĝunju 2020.
13. Ghall-finijiet tal-applikazzjoni tal-Artikolu 30(1)(f) tar-Regolament Finanzjarju, il-kundizzjoni tal-appoprjazzjonijiet li jkunu għall-istess objettiv ma għandhomx japplikaw fir-rigward tat-trasferimenti skont il-paragrafi 2 u 3.”;

(2) fl-Artikolu 130, jiżdied il-paragrafu 3 li ġej:

“3. B'deroga mill-paragrafu 2, il-kontribuzzjoni mill-Fondi jew il-FEMS permezz ta' pagamenti tal-bilanċ finali għal kull priorită għal kull Fond u għal kull kategorija ta' regjuni fl-ahħar sena ta' kontabbiltà ma għandhiex taqbeż, b'aktar minn 10 %, il-kontribuzzjoni mill-Fondi jew il-FEMS għal kull Fond u għal kull kategorija ta' regjuni kif stipulat fid-deċiżjoni tal-Kummissjoni li tapprova l-programm operazzjonali.

Il-kontribuzzjoni mill-Fondi jew il-FEMS permezz ta' pagamenti tal-bilanċ finali fl-ahħar sena ta' kontabbiltà ma għandhiex taqbeż in-nefqa pubblika eligibbli ddikjarata u l-kontribuzzjoni minn kull Fond u kategorija ta' regjuni għal kull programm operazzjonali kif stipulat fid-deċiżjoni tal-Kummissjoni li tapprova l-programm operazzjonali.”.

*Artikolu 2*  
**Emenda għar-Regolament (UE) Nru 1301/2013**

Il-punt (d) tal-Artikolu 3(3) tar-Regolament (KE) Nru 1301/2013 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“Impriżi f’diffikultà kif definiti fir-regoli tal-Unjoni dwar l-ghajnuna mill-Istat; l-impriżi li jirċievu appoġġ li jikkonforma mal-Qafas Temporanju tal-ghajnuna mill-Istat<sup>3</sup> jew mar-Regolamenti tal-Kummissjoni (UE) Nru 1407/2013<sup>4</sup>, (UE) Nru 1408/2013<sup>5</sup> u (UE) Nru 717/2014<sup>6</sup> ma għandhomx jitqiesu bħala impriżi f’diffikultà għall-finijiet ta’ dan il-punt.”.

### *Artikolu 3*

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ fil-jum tal-publikazzjoni tiegħu f’*Il-Ġurnal Uffiċċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell,

*Għall-Parlament Ewropew  
Il-President*

*Għall-Kunsill  
Il-President*

---

<sup>3</sup> ĜU C 91 I, 20.3.2020, p. 1.

<sup>4</sup> Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1407/2013 tat-18 ta’ Dicembru 2013 dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għall-ghajnuna *de minimis* (ĠU L 352, 24.12.2013, p. 1).

<sup>5</sup> Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1408/2013 tat-18 ta’ Dicembru 2013 dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għall-ghajnuna *de minimis* fis-settur tal-agrikoltura (ĠU L 352, 24.12.2013, p. 9).

<sup>6</sup> Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 717/2014 tas-27 ta’ Ġunju 2014 dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għall-ghajnuna *de minimis* fis-settur tas-sajd u tal-akkwakultura (ĠU L 190, 28.6.2014, p. 45).

## **DIKJARAZZJONI FINANZJARJA LEĞIŻLATTIVA**

### **1. QAFAS TAL-PROPOSTA/TAL-INIZJATTIVA**

#### **1.1. Titolu tal-proposta/tal-inizjattiva**

Proposta għal

REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

li jemenda r-Regolament (UE) Nru 1303/2013 u r-Regolament (UE) Nru 1301/2013 rigward mizuri spċifici biex tingħata flessibbiltà eċċeżzjonali għall-użu tal-Fondi Strutturali u ta' Investiment Ewropej b'reazzjoni għat-tifqigha tal-COVID-19

#### **1.2. Qasam/oqsma ta' politika kkonċernat(i) fl-istruttura ABM/ABB<sup>7</sup>**

4 Impjegi, Affarijiet Soċjali u Inklužjoni

13 Politika Reġjonali u Urbana

#### **1.3. Natura tal-proposta/tal-inizjattiva**

- Il-proposta/l-inizjattiva hija dwar **azzjoni ġdida**
- Il-proposta/l-inizjattiva hija dwar **azzjoni ġdida b'segwitu għal progett pilota/azzjoni preparatorja<sup>8</sup>**
- Il-proposta/l-inizjattiva hija dwar **l-estensjoni ta' azzjoni eżistenti**
- Il-proposta/l-inizjattiva hija dwar **azzjoni diretta mill-ġdid lejn azzjoni ġdida**

#### **1.4. Objettiv(i)**

##### **1.4.1. L-objettiv(i) strateġiku/strategici pluriennali tal-Kummissjoni fil-mira tal-proposta/tal-inizjattiva**

Mhux applikabbli

##### **1.4.2. Objettiv(i) spċifiku/specifiċi u l-attività/l-attivitàajiet ABM/ABB ikkonċernata/ikkonċernati**

Objettiv spċifiku Nru

<sup>7</sup> ABM: gestjoni bbażata fuq l-attività; ABB: ibbagitjar ibbażat fuq l-attività.

<sup>8</sup> Kif imsemmi fl-Artikolu 54(2)(a) jew (b) tar-Regolament Finanzjarju.

Mhux applikabbli

Attività/attivitàjet ABM/ABB ikkonċernata/ikkonċernati

Mhux applikabbli

#### 1.4.3. *Rizultat(i) u impatt mistennija*

*Specifika l-effetti li l-proposta/l-inizjattiva jeħtieg li jkollha fuq il-beneficjarji/il-gruppi fil-mira.*

Mhux applikabbli

#### 1.4.4. *Indikaturi tar-riżultati u tal-impatt*

*Specifika l-indikaturi għall-monitoraġġ tal-implimentazzjoni tal-proposta/tal-inizjattiva.*

Mhux applikabbli

### 1.5. **Raġunijiet ghall-proposta/ghall-inizjattiva**

#### 1.5.1. *Rekwizit(i) li jrid(u) jiġi/jiġu ssodisfat(i) fuq terminu qasir jew twil*

Mhux applikabbli

#### 1.5.2. *Valur miżjud tal-involviment tal-UE*

Mhux applikabbli

#### 1.5.3. *Tagħlimiet meħħuda minn esperjenzi simili fl-imghodd*

Mhux applikabbli

#### 1.5.4. *Kompatibbiltà u sinergija possibbli ma' strumenti xierqa oħra*

Mhux applikabbli

### 1.6. **Durata u impatt finanzjarju**

Proposta/inizjattiva ta' **durata limitata**

- Proposta/inizjattiva fis-seħħi minn 1/7/2020 sa 30/6/2021
- Impatt finanzjarju fl-2020 - 2025

Proposta/inizjattiva ta' **durata mhux limitata**

- Implementazzjoni b'perjodu ta' tnedja minn SSSS sa SSSS,
- segwita b'operazzjoni fuq skala shiħa.

## 1.7. Mod(i) ta' ġestjoni ppjanat(i)<sup>9</sup>

### **Ġestjoni diretta** mill-Kummissjoni

- mid-dipartimenti tagħha, inkluz mill-persunal tagħha fid-delegazzjonijiet tal-Unjoni;
- mill-aġenziji eżekuttivi

### **Ġestjoni kondiviża** mal-Istati Membri

### **Ġestjoni indiretta** billi jiġu fdati kompiti ta' implementazzjoni baġitarja:

- lill-pajjiżi terzi jew lill-korpi nnominati minnhom;
- lill-organizzazzjonijiet internazzjonali u lill-aġenziji tagħhom (iridu jiġu speċifikati);
- lill-BEI u lill-Fond Ewropew tal-Investiment;
- lill-korpi msemmija fl-Artikoli 208 u 209 tar-Regolament Finanzjarju;
- lill-korpi tal-ligi pubblika;
- lill-korpi rregolati mil-ligi privata b'missjoni ta' servizz pubbliku sakemm dawn jipprovdu garanziji finanzjarji adegwati;
- lill-korpi rregolati mil-ligi privata ta' Stat Membru li jkunu fdati bl-implementazzjoni ta' shubija pubblika-privata u li jipprovdu garanziji finanzjarji adegwati;
- lil persuni fdati bl-implementazzjoni ta' azzjonijiet speċifici fil-PESK skont it-Titolu V tat-TUE, u identifikati fl-att bażiku rilevanti.
- *Jekk jiġi indikat aktar minn mod ta' ġestjoni wieħed, jekk jogħġebok ipprovdi d-dettalji fit-taqṣima “Kummenti”.*

Kummenti

Mhux applikabbli

## 2. MIŻURI TA' ĠESTJONI

### 2.1. Regoli ta' monitoraġġ u ta' rapportar

*Specifika l-frekwenza u l-kundizzjonijiet.*

Mhux applikabbli

<sup>9</sup>

Id-dettalji tal-modi ta' ġestjoni u r-referenzi għar-Regolament Finanzjarju jistgħu jinstabu fuq is-sit BudgWeb: [http://www.cc.cec/budg/man/budgmanag/budgmanag\\_mt.html](http://www.cc.cec/budg/man/budgmanag/budgmanag_mt.html)

## **2.2. Sistema ta' ġestjoni u ta' kontroll**

### **2.2.1. Riskju/Riskji identifikat(i)**

Mhux applikabbli

### **2.2.2. Tagħrif dwar is-sistema ta' kontroll intern li giet stabbilita**

Mhux applikabbli

### **2.2.3. Stima tal-kostijiet u tal-benefiċċi tal-kontrolli u valutazzjoni tal-livell mistenni ta' riskju ta' errur**

Mhux applikabbli

## **2.3. Miżuri ghall-prevenzjoni ta' frodi u ta' irregolaritajiet**

*Specifika l-miżuri ta' prevenzjoni u ta' protezzjoni eżistenti jew previsti.*

Mhux applikabbli

### 3. IMPATT FINANZJARJU STMAT TAL-PROPOSTA/TAL-INIZJATTIVA

#### 3.1. Intestatura/Intestaturi tal-qafas finanzjarju pluriennali u l-linja/ljinji baġitarja/baġitarji tan-nefqa affettwati

- Linji baġitarji eżistenti

Skont l-ordni tal-intestaturi tal-qafas finanzjarju pluriennali u tal-linji baġitarji.

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali	Linja baġitarja	Tip ta' nefqa	Kontribuzzjoni			
			mill-pajjiži tal-EFTA <sup>11</sup>	mill-pajjiži kandidati <sup>12</sup>	minn pajjiži terzi	skont it-tifsira tal-Artikolu 21(2)(b) tar-Regolament Finanzjarju
1b Tkabbir Intelligenti u Inkluživ:  Il-Fond Ewropew għall-Izvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew, il-Fond ta' Koeżjoni	4 Impieg, affarijiet soċjali u inklužjoni  13 Politika Reġjonali u Urbana	Diff/Mħux diff. <sup>10</sup>	LE	LE	LE	LE

- Linji baġitarji ġodda mitluba

Skont l-ordni tal-intestaturi tal-qafas finanzjarju pluriennali u tal-linji baġitarji.

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali	Linja baġitarja	Tip ta' nefqa	Kontribuzzjoni			
			mill-pajjiži tal-EFTA	mill-pajjiži kandidati	minn pajjiži terzi	skont it-tifsira tal-Artikolu 21(2)(b) tar-Regolament Finanzjarju
	[XX.YY.YY.YY]		LE	LE	LE	LE

<sup>10</sup> Diff. = Appropjazzjonijiet differenzjati / Mħux diff. = Appropjazzjonijiet mhux differenzjati.

<sup>11</sup> L-EFTA: Assoċjazzjoni Ewropea tal-Kummerċ Hieles.

<sup>12</sup> Pajjiži kandidati u, meta jkun applikabbli, pajjiži kandidati potenzjali mill-Balkani tal-Punent.

### **3.2. Impatt stmat fuq in-nefqa**

Il-modifika proposta ma timplika l-ebda tibdil fil-limiti massimi annwali tal-Qafas Finanzjarju Pluriennali għal impenji u pagamenti skont l-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1311/2013.

It-tqassim annwali totali tal-appoprjazzjonijiet ta' impenn għall-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali, il-Fond Soċjali Ewropew u l-Fond ta' Koeżjoni jibqa' l-istess.

Il-proposta tirriżulta fi frontloading tal-appoprjazzjonijiet ta' pagament għas-sena ta' kontabbiltà li tibda fl-1 ta' Lulju 2020 u li tintemm fit-30 ta' Ĝunju 2021, kif stmat hawn taħt.

#### *3.2.1. Sommarju tal-impatt stmat fuq in-nefqa*

miljuni ta' EUR fi prezzi jet attwali (aġġustati 'l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

<b>Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali</b>	Numru 1b	Tkabbir Intelligenti u Inkluživ
--	-------------	---------------------------------

DĞ: EMPL, REGIO				2020	2021	2022	2023	2024	2025	<b>TOTAL</b>
•Appoprjazzjonijiet operazzjonali										
1b: Koeżjoni ekonomika, soċjali u territorjali  Il-Fond Ewropew għall- Iżvilupp Reġjonali, il- Fond Soċjali Ewropew, il- Fond ta' Koeżjoni	Impenji  (1)			0,00 0	0,00 0	0,000	0,000	0,000	0,000	<b>0,000</b>

	Pagamenti  (2)			8 500, 000	6 100, 000	0,000	-7 300,000	-7 300,000	0,000	<b>0,000</b>
Appoprjazzjonijiet ta' natura amministrattiva ffinanzjati mill-pakkett ta' programmi spéċifiċi <sup>13</sup>										
Mhux applikabbi		(3)  = 1 + 1 a + 3								
<b>TOTAL tal-appoprjazzjonijiet għad-DG EMPL, REGIO</b>	Impenji	= 1 + 1 a + 3		0,00 0	0,00 0	0,000	0,000	0,000	0,000	<b>0,000</b>
	Pagamenti	= 2 + 2 a + 3		8 500, 000	6 100, 000	0,000	-7 300,000	-7 300,000	0,000	<b>0,000</b>

<sup>13</sup> Assistaġġ teknika u/jew amministrattiva u nefqa li jappoġġaw l-implementazzjoni ta' programmi u/jew ta' azzjonijiet tal-UE (li qabel kienu l-linji "BA"), riċerka indirekta u riċerka direkta.

• TOTAL tal-appropriazzjonijiet operazzjonali	Impenji Pagamenti	(4) (5)		0,00 0	0,00 0	0,000	0,000	0,000	0,000	<b>0,000</b>
•TOTAL tal-appropriazzjonijiet ta' natura amministrativa ffinanzjati mill-pakkett għal programmi spċċifici		(6)								
<b>TOTAL tal-appropriazzjonijiet taht l-INTESTATURA 1b</b> tal-qafas finanzjarju pluriennali	Impenji Pagamenti	= 4 + 6  = 5 + 6		0,00 0	0,00 0	0,000	0,000	0,000	0,000	<b>0,000</b>

**Jekk il-proposta/l-inizjattiva taffettwa iżjed minn intestatura wahda:**

• TOTAL tal-appropriazzjonijiet operazzjonali	Impenji Pagamenti	(4) (5)								
•TOTAL tal-appropriazzjonijiet ta' natura amministrativa ffinanzjati mill-pakkett għal programmi spċċifici		(6)								
<b>TOTAL tal-appropriazzjonijiet</b>	Impenji	=4+ 6								

<b>taħt I-INTESTATURI 1 sa 4</b> tal-qafas finanzjarju pluriennali (Ammont ta' referenza)	Pagamenti	=5+ 6							
---	-----------	-------	--	--	--	--	--	--	--

<b>Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali</b>	<b>5</b>	“Nefqa amministrattiva”
--	----------	-------------------------

miljuni ta' EUR (aġġustati 'l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

	Sena <b>N</b>	Sena <b>N+1</b>	Sena <b>N+2</b>	Sena <b>N+3</b>	Dahħal is-snin kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)	<b>TOTAL</b>
DG: <.....>						
• Riżorsi Umani						
• Nefqa amministrattiva oħra						
<b>TOTAL tad-DG &lt;....&gt;</b>	Approprazzjonijiet					

<b>TOTAL tal-approprazzjonijiet taħt I-INTESTATURA 5</b> tal-qafas finanzjarju pluriennali	(Total ta' impenji = Total ta' pagamenti)							
---	---	--	--	--	--	--	--	--

miljuni ta' EUR (aġġustati 'l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

	Sena <b>N<sup>14</sup></b>	Sena <b>N+1</b>	Sena <b>N+2</b>	Sena <b>N+3</b>	Dahħal is-snin kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)	<b>TOTAL</b>

<sup>14</sup>

Is-sena N hija s-sena li fiha tibda l-implementazzjoni tal-proposta/tal-inizjattiva.

<b>TOTAL tal-appropriazzjonijiet taht l-INTESTATURI 1 sa 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali</b>	Impenji							
	Pagamenti							

**MT**

**MT**

### 3.2.2. Impatt stmat fuq l-appoprjazzjonijiet operazzjonali

- Il-proposta/l-inizjattiva ma teħtieġx l-użu ta' appoprjazzjonijiet operazzjonali
- Il-proposta/l-inizjattiva teħtieġ l-użu ta' appoprjazzjonijiet operazzjonali eżistenti (ebda tibdil):

Appoprjazzjonijiet ta' impenn f'miljuni ta' EUR (aġġustati 'l fuq għal tliet pozizzonijiet deċimali)

Indika l-objettivi u l-outputs ↓			Sena N	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	Dahħal is-snin kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)						TOTAL			
	OUTPUTS															
	Tip <sup>15</sup>	Kost medju	Nru	Kost	Nru	Kost	Nru	Kost	Nru	Kost	Nru	Kost	Nru totali	Kost totali		
OBJETTIV SPEĆIFIKU Nru 1 <sup>16</sup> ...																
- Output																
- Output																
- Output																
Subtotal tal-objettiv speċifiku Nru 1																
OBJETTIV SPEĆIFIKU Nru 2 ...																
- Output																
Subtotal tal-objettiv speċifiku Nru 2																
<b>KOST TOTALI</b>																

<sup>15</sup> L-outputs huma prodotti u servizzi li għandhom jiġu pprovduti (pereżempju: l-ghadd ta' skambji ta' studenti ffinanzjati, l-ghadd ta' km ta' toroq mibnija, ecc.).

<sup>16</sup> Kif deskritt fil-punt 1.4.2. "Objettiv(i) speċifiku/specifiċi..."

### 3.2.3. Impatt stmat fuq l-appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva

#### 3.2.3.1. Sommarju

- Il-proposta/l-inizjattiva ma tehtieġx l-użu ta' appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva.
- Il-proposta/l-inizjattiva tehtieġ l-użu ta' appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva, kif spjegat hawn taħt:

miljuni ta' EUR (aġġustati 'l fuq għal tliet pozizzjonijiet deċimali)

	Sena N <sup>17</sup>	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	Dahħal is-snin kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)	<b>TOTAL</b>
--	-------------------------	-------------	-------------	-------------	--	--------------

<b>INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali</b>						
Riżorsi umani						
Nefqa amministrattiva ohra						
<b>Subtotal tal- INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali</b>						

<b>'Il barra mill- INTESTATURA 5<sup>18</sup> of the multiannual financial framework</b>						
Riżorsi umani						
Nefqa ohra ta' natura amministrattiva						
<b>Subtotal 'il barra mill- INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali</b>						

<b>TOTAL</b>						
--------------	--	--	--	--	--	--

L-appropriazzjonijiet mehtieġa għar-riżorsi umani u għal nefqa ohra ta' natura amministrattiva se jiġu koperti mill-appropriazzjonijiet tad-DG li digħi jkunu assenjati ghall-ġestjoni tal-azzjoni u/jew li digħi jkunu ġew riassenjati fid-DG,

<sup>17</sup> Is-sena N hija s-sena li fiha tibda l-implementazzjoni tal-proposta/tal-inizjattiva.

<sup>18</sup> Assistenza teknika u/jew amministrattiva u nefqa li jappoġġaw l-implementazzjoni ta' programmi u/jew ta' azzjonijiet tal-UE (li qabel kienu l-linji "BA"), riċerka indiretta u riċerka diretta.

flimkien, jekk ikun mehtieġ, ma' kwalunkwe allokazzjoni addizzjonali li tista' tinghata lid-DG tal-ġestjoni skont il-proċedura annwali ta' allokazzjoni u fid-dawl tal-limitazzjonijiet baġitarji.

### 3.2.3.2. Rekwiżiti stmati ta' riżorsi umani

- Il-proposta/l-inizjattiva ma teħtieġx l-użu ta' riżorsi umani.
- Il-proposta/l-inizjattiva teħtieġ l-użu ta' riżorsi umani, kif spjegat hawn taħt:

*Stima li trid tiġi espressa f'unitajiet ekwivalenti għall-full-time*

	Sena N	Sena N+1	Sena N+2	Sen a N+3	Dahhal is-snin kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)
<b>•Požizzjonijiet fil-pjan ta' stabbiliment (uffiċjali u aġenti temporanji)</b>					
XX 01 01 01 (Kwartieri generali u Uffiċċċi tar-Rappreżentanza tal-Kummissjoni)					
XX 01 01 02 (Delegazzjonijiet)					
XX 01 05 01 (Ričerka indiretta)					
10 01 05 01 (Ričerka diretta)					
<b>•Persunal estern (f'unità Ekwivalenti għall-Full time: FTE)<sup>19</sup></b>					
XX 01 02 01 (AC, END INT mill-“pakkett globali”)					
XX 01 02 02 (AC, AL, END, INT u JED fid-delegazzjonijiet)					
XX 01 04 yy <sup>20</sup>	- fil-Kwartieri Ġenerali				
	- fid-Delegazzjonijiet				
XX 01 05 02 (AC, END, INT - Riċerka indiretta)					
10 01 05 02 (AC, END, INT - Riċerka diretta)					
Linji baġitarji oħrajn (spécifika)					
<b>TOTAL</b>					

XX huwa l-qasam ta' politika jew it-titlu baġitarju kkonċernat.

Ir-riżorsi umani meħtieġa se jiġu koperti mill-persunal tad-DG li digħà jkun assenjat għall-ġestjoni tal-azzjoni u/jew li digħà jkun gie riassenjat fid-DG, flimkien, jekk ikun meħtieġ, ma' kwalunkwe allokazzjoni addizzjonali li tista' tingħata lid-DG tal-ġestjoni skont il-procedura annwali ta' allokazzjoni u fid-dawl tal-limitazzjonijiet baġitarji.

Deskrizzjoni tal-kompeti li jridu jitwettqu:

Uffiċjali u aġenti temporanji	
-------------------------------	--

<sup>19</sup> C = Agent Kuntrattwali; AL = Persunal Lokali; END= Espert Nazzjonali Sekondat; INT = persunal tal-aġenzijs; JED = Esperti Subalterni fid-Delegazzjonijiet.

<sup>20</sup> Sottolimitu għall-persunal estern kopert minn approprazzjonijiet operazzjonali (li qabel kienu l-linji “BA”).

Personal estern

### 3.2.4. Kompatibbiltà mal-qafas finanzjarju pluriennali attwali

- Il-proposta/l-inizjattiva hija kompatibbli mal-qafas finanzjarju pluriennali attwali.
- Il-proposta/l-inizjattiva se tkun tinvolvi riprogrammazzjoni tal-intestatura rilevanti fil-qafas finanzjarju pluriennali.

Spjega liema riprogrammazzjoni hija meħtieġa, filwaqt li tispeċifika l-linji baġitarji kkonċernati u l-ammonti korrispondenti.

- Il-proposta/l-inizjattiva teħtieg applikazzjoni tal-strument ta' flessibbiltà jew ir-reviżjoni tal-qafas finanzjarju pluriennali.

Spjega x'inhu meħtieġ, filwaqt li tispeċifika l-intestaturi u l-linji baġitarji kkonċernati u l-ammonti korrispondenti.

### 3.2.5. Kontribuzzjonijiet ta' partijiet terzi

- Il-proposta/l-inizjattiva ma tipprevedix kofinanzjament minn partijiet terzi.
- Il-proposta/l-inizjattiva tipprevedi l-kofinanzjament stmat hawn taħt:

Appropjazzjonijiet f'miljuni ta' EUR (aġġustati 'l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

	Sena N	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	Daħħal is-snин kollha li hemm bżonn biex turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)	Total
Spécifika l-korp ta' kofinanzjament						
TOTAL tal-appropjazzjonijiet kofinanzjati						

### 3.3. Impatt stmat fuq id-dħul

- Il-proposta/l-inizjattiva ma għandha l-ebda impatt finanzjarju fuq id-dħul.
- Il-proposta/l-inizjattiva għandha l-impatt finanzjarju li ġej:
  - fuq ir-riżorsi propri
  - fuq id-dħul mixxellanju

miljuni ta' EUR (aġġustati 'l fuq għal tliet pożizzjonijiet deċimali)

Linja baġitarja tad-dħul:	Appropjazzjo nijiet disponibbli ghas-sena	Impatt tal-proposta/tal-inizjattiva <sup>21</sup>				
		Sena	Sena	Sena	Sena	Dahħal is-snин kollha li hemm bżonn biex

<sup>21</sup> Fir-rigward tar-riżorsi propri tradizzjoni (id-dazji doganali, l-imposti fuq iz-zokkor), l-ammonti indikati jridu jkunu ammonti netti, jigifieri ammonti grossi wara t-tnejja ta' 25 % tal-kostijiet tal-ġbir.

	finanzjarja attwali	N	N+1	N+2	N+3	turi d-durata tal-impatt (ara l-punt 1.6)		
Artikolu .....								

Għad-dħul “assenjat” mixxellanju, speċifika l-linjal-linji baġitarja/baġitarji tan-nefqa affettwata/affettwati.

Speċifika l-metodu biex jiġi kkalkolat l-impatt fuq id-ħul.